
Notice of Nondiscrimination and Notice of Availability

If you need these services, have questions or concerns, call Customer Care at the phone number on your benefit ID card.

Discrimination is against the law

Section 1557 of the Affordable Care Act (ACA) prohibits discrimination on the basis of race, color, national origin (including limited English proficiency and primary language), sex (consistent with the scope of sex discrimination described at § 92.101(a)(2)), age, or disability in certain health programs or activities. The statute extends nondiscrimination protections to individuals participating in: any health program or activity, any part of which receives funding from the U.S. Department of Health and Human Services (HHS); any program or activity that HHS administers under Title I of the ACA, such as the Federally-facilitated Marketplace; Health Insurance Marketplaces and all plans offered by issuers that participate in those Marketplaces.

If you believe you have been discriminated against, you can file a grievance with your health plan's Civil Rights Coordinator by contacting them at the phone number on your benefit ID card. You may also file a complaint with the Office for Civil Rights (OCR) electronically through the OCR Complaint Portal, available online at:

<https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>.¹



Mail:

U.S. Department of Health and Human Services
200 Independence Avenue, SW
Room 509F, HHH Building Washington, DC 20201



Phone:

1-800-368-1019
TTY: 711

Complaint Forms: Available online at <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.

Communicating with you is important

We provide appropriate aids and services, free of charge, to ensure that people with disabilities have an equal opportunity to communicate effectively with us, such as:

- Auxiliary aids and services
- Written information in other formats (large print, audio, accessible electronic formats)

We're here for you in many languages

We provide language assistance services in over 200 languages, free of charge, to provide meaningful access to people whose primary language is not English, such as:

- Qualified interpreters
- Information written in other languages

1. Washington residents may also file a complaint with the State Office of the Insurance Commissioner at: <https://www.insurance.wa.gov/file-complaint-or-check-your-complaint-status> or by phone at: 1-800-562-6900.

ATTENTION: If you speak [LANGUAGE], language assistance services are available to you free of charge. Call Customer Care at the number on your benefit ID card (TTY: 711).

1. ESPAÑOL:
Si habla español, tiene a su disposición servicios gratuitos de asistencia lingüística. Llame a Servicio al cliente al número telefónico que aparece en su tarjeta de identificación de beneficios.

3. 中文:
請注意：如果您使用繁體中文，您可以獲得免費的語言協助服務。請撥打您福利身份卡 (Benefit ID Card) 上的電話號碼致電客服中心。

2. Tiếng Việt:
CHÚ Ý: Nếu bạn nói Tiếng Việt, chúng tôi có cung cấp các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí dành cho bạn. Hãy gọi cho Ban Chăm Sóc Khách Hàng theo số điện thoại có trên thẻ nhận dạng phúc lợi của bạn

4. 日本語：
注：日本語での会話を希望される場合は、無料の言語支援をご利用いただけます。保険カードに記載されているカスタマーケアの電話番号へお問い合わせください。

5. DEUTSCH:
 ACHTUNG: Wenn Sie Deutsch sprechen, stehen Ihnen kostenlos sprachliche
 Hilfsdienstleistungen zur Verfügung. Rufen Sie die Kundenbetreuung unter der
 Rufnummer auf Ihrer Versicherungskarte an

7. 한국어 :

알림: 한국어를 사용하시는 경우, 언어 지원 서비스를 무료로 이용하실 수 있습니다. 본인의 혜택 ID 카드에 표시된 고객 지원 전화번호로 연락 주시기 바랍니다

فار 6. توجه: ارباره زن فار گفتگو میکند، سهالت زان بصورت راگان برای شما فراهم میباشد. از طبق شماره تلفن درجشده بر روی کارت شناسان مزای تان با پخش شتیبیان مش رتان تماس بگ رتد

8. िहंदी:
 ान दें: यिद आप िहंदी बोलते हैं तो आपके िलए मु में भाषा सहायता सेवाएँ उपल हैं।
 अपने बेनिफिट आईडी कार्ड पर िदए गए नंबर (TTY: 711) पर ग्राहक सेवा को
 कॉल करें।

9. TAGALOG:
PAUNAWA: Kung nagsasalita ka ng Tagalog, makakakuha ka ng mga serbisyo ng tulong sa wika nang walang bayad. Tumawag sa Customer Care sa numero ng telepono na nasa iyong ID card ng benepisyo

11. РУССКИЙ:
ВНИМАНИЕ! Если вы говорите на русском языке, то вам доступны бесплатные услуги перевода. Свяжитесь с Отделом обслуживания клиентов по номеру телефона, указанному на вашей индивидуальной карте для социальных выплат

10. HMOOB:
MLOOG ZOO: Yog koj hais lus Hmoob, peb muaj neeg txhais lus, pub dawb rau koj. Hu rau Cov Neeg Pab Qhua Lag Luam ntawm tus xov tooj nyob hauv koj daim ID siv qhov kev pab no (Rau cov neeg hais tsis tau lus thiab tsis nov lus siv tus xov tooj

12. ภาษาไทย :
 หมายเหตุ: ถ้าคุณพูดภาษาไทย เรามีบริการให้ความช่วยเหลือทางด้านภาษาให้คุณฟรี
 โทรหาฝ่ายบริการลูกค้าที่หมายเลขโทรศัพท์ ที่ระบุอยู่บนบัตร ผลประโยชน์ของคุณ

: العلة 13.
ملحوظة :إذا كنت تتحدث اللغة، فإن خدمات المساعدة اللغة تتوفر لك بالمجان. اتصل بفق دعم
العمة العمال ع الرقم الموجود ع بطاقة التعف

15. HAITIAN CREOLE:
ATANSYON: Si w pale Haitian Creole, gen sèvis èd pou lang ki disponib gratis pou ou. Rele Sèvis Kliyan nan nimewo telefòn ki sou kat ID avantajou an

14. ਪੰਜਾਬੀ:
ਧਿਆਨ ਿਦਿਓ: ਜੇਕਰ ਤੁਸ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਭਾਸ਼ਾ ਸਹਾਇਤਾ ਸੇਵਾਵਾਂ ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਮੁਫਤ ਉਪਲਬਧ ਹਨ। ਆਪਣੇ ਬੈਂਨਿਫਟ ਆਈਡੀ ਕਾਰਡ ਿਦਿੱਤੇ ਨੰਬਰ (TTY: 711) 'ਤੇ ਗਾਹਕ ਦੇਖਭਾਲ ਨੂੰ ਕਾਲ ਕਰੋ।

16. Ελληνικά :
 Προσοχή: Εάν μιλάτε Ελληνικά, υπάρχει δωρεάν διαθέσιμη υπηρεσία
 γλωσσικής υποστήριξης. Καλέστε το Κέντρο Υποστήριξης Πελατών στο
 τηλέφωνο που αναγράφεται στην Κάρτα σας προνομιών μέλους

17. FRANÇAIS:
ATTENTION : si vous parlez français, des services d'aide linguistique vous sont proposés gratuitement. Appelez le Service client au numéro de téléphone figurant sur votre carte de prestations

19. POLSKI:
 UWAGA: Jeżeli mówisz po polsku, możesz skorzystać z bezpłatnej pomocy w tym języku. Zadzwoń do Biura Obsługi Klienta, korzystając z numeru podanego na Twojej karcie identyfikacyjnej

18. Українська :
УВАГА! Якщо ви розмовляєте українською мовою, ви можете звернутися до безкоштовної служби мовної підтримки. Телефонуйте у Відділ обслуговування клієнтів за номером, вказаним на вашій індивідуальній карті для соціальних виплат

20. አማርኛ ፡
ማስታወሻ፡- የአማርኛ ቋንቋ ከሆኑ የትርጉም እርዳታ ድርጅቶች፡ በነጻ ሊያግዙት ተዘጋጅተዋል። በጥቅማጥቅም ካርድዎ ላይ በሚገኘው ስልክ ቁጥር ላይንበሾች አገልግሎት ይደውሉ

21. PORTUGUÊS:
ATENÇÃO: se você fala português, também pode obter informações sobre os serviços de assistência nesse idioma, sem nenhum custo adicional. Ligue para o Atendimento ao Cliente usando o número de telefone no seu cartão de beneficiário

23. ITALIANO:
ATTENZIONE: Nel caso in cui la lingua parlata sia l'italiano, sono disponibili gratuitamente servizi di assistenza linguistica. Contattare l'Assistenza Clienti al numero che compare sulla propria tessera dei benefit identificativa

22. ផ្លូវ

សូមមើលទី៖ ៖ របើអ្នកនិយាយភាសាខ្មែរ

របើអ្នក មិនមានសាក្សីក្រុមផ្ទះ ដំបាត់ ឈប់គតិភិបាល ។ សូមទូរស័ព្ទផ្ទះភរណភិបាល ភាគីមួយរបស់យើង របស់អ្នក

(ស្រាប់អ្នកបើ TTY សូមទូរស័ព្ទ ៧១១)

24. SOOMAALI:
DIGNIIN: Haddii aad ku hadasho Soomaali, adeegyada taageerada luqadda, oo bilaash ah, ayaad heli kartaa. Ka wac Daryeelka Macmiilka lambarka ku yaalla kaarkaaga aqoonsiga ee dheeftaada

